

MEMORANDUM O SUGLASNOSTI
IZMEĐU
MINISTARSTVA VANJSKIH I EUROPSKIH POSLOVA
REPUBLIKE HRVATSKE
I
MINISTARSTVA VANJSKIH POSLOVA
REPUBLIKE CIPRA
O
POLITIČKIM KONZULTACIJAMA

Ministarstvo vanjskih i europskih poslova Republike Hrvatske i Ministarstvo vanjskih poslova Republike Cipra (u daljnjem tekstu pojedinačno „sudionik“, a zajedno „sudionici“),

ŽELEĆI dalje razvijati i jačati tradicionalne odnose prijateljstva i obostrano korisnu suradnju i razumijevanje između dviju država,

PREPOZNAJUĆI prednosti održavanja redovitih konzultacija i suradnje na različitim razinama bilateralnih odnosa te o međunarodnim pitanjima od zajedničkog interesa, posebno pitanjima u vezi s Europskom unijom u području zajedničke vanjske i sigurnosne politike,

RADEĆI ZAJEDNIČKI na očuvanju međunarodnog mira i sigurnosti te promičući međunarodnu suradnju u skladu s ciljevima i načelima Povelje Ujedinjenih naroda,

suglasili su se kako slijedi:

ČLANAK I.
RAZGOVORI I KONZULTACIJE

Sudionici će održati bilateralne političke konzultacije kako bi:

- a) raspravili o svim aspektima bilateralnih odnosa i promicanju međusobnih kontakata u svrhu promicanja odnosa između dviju država;
- b) razmijenili mišljenja o regionalnim i međunarodnim pitanjima od zajedničkog interesa;
- c) raspravljali o pitanjima koja se odnose na sigurnost i suradnju u Europi i Mediteranu, EUROMED te europsku politiku susjedstva;
- d) raspravljali o pitanjima od zajedničkog interesa koja se odnose na Europsku uniju i o kojima se raspravlja unutar Europske unije, posebno u okviru zajedničke vanjske i sigurnosne politike, uključujući zajedničku sigurnosnu i obrambenu politiku;
- e) ojačali pozitivnu ulogu Ujedinjenih naroda, Organizacije za europsku sigurnost i suradnju (OESS) te drugih međunarodnih organizacija u rješavanju sporova i poteškoća s kojima se suočava međunarodna zajednica i
- f) razmijenili mišljenja o pitanju ravnopravnosti spolova i razgovarali o mogućoj bilateralnoj i multilateralnoj suradnji.

ČLANAK II.

MEHANIZAM KONZULTACIJA

Sudionici će održavati konzultacije prema načelu rotacije u Hrvatskoj i/ili na Cipru i/ili na marginama sastanaka međunarodnih organizacija i/ili međunarodnih konferencija na visokoj razini, na razini visokih dužnosnika i/ili između ministara vanjskih poslova. Putne troškove, troškove smještaja i ostale troškove povezane s međusobnim posjetima snosit će sudionik koji šalje svoje predstavnike.

ČLANAK III.

KONSTRUKTIVNA SURADNJA

Stalna predstavništva obiju država pri Ujedinjenim narodima i drugim međunarodnim organizacijama, kao i njihovi predstavnici koji prisustvuju međunarodnim konferencijama, održavat će redovite kontakte i, kad god je to potrebno, međusobno se savjetovati o pitanjima od zajedničkog interesa.

Nadalje, sudionici će održavati konzultacije o točkama dnevnog reda od zajedničkog interesa na međunarodnim konferencijama i sastancima, uključujući sastanke Ujedinjenih naroda na visokoj razini.

Osim toga, sudionici će, kada i gdje je to moguće, stvoriti povoljne uvjete za uspostavljanje izravnih kontakata i razmjenu iskustava za svoje diplomate i to razmjenom tečajeva osposobljavanja te posebnih tečajeva iz područja međunarodnih odnosa, međunarodne ekonomije i međunarodnog prava, u organizaciji institucija obiju država.

Diplomatske i konzularne misije obiju država u trećim državama održavat će redovite kontakte i poboljšati razmjenu mišljenja o pitanjima od zajedničkog interesa.

ČLANAK IV.

DATUM I DNEVNI RED KONZULTACIJA

O datumu i dnevnom redu konzultacija sudionici će odlučiti zajednički diplomatskim putem.

ČLANAK V.

IZMJENE I DOPUNE

Ovaj Memorandum o suglasnosti može se u bilo kojem trenutku izmijeniti i dopuniti uzajamnim pisanim pristankom sudionika diplomatskih putem. Izmjene i dopune će se formalizirati u pisanom obliku i činit će sastavni dio ovog Memoranduma o suglasnosti te će sadržavati datum stupanja na snagu. Bilo koja izmjena i dopuna neće utjecati na bilo koje obveze i/ili koristi proizašle iz ovog Memoranduma o suglasnosti prije stupanja na snagu izmjene i dopune, osim ako sudionici u pisanom obliku diplomatskim putem ne odluče drukčije.

ČLANAK VI.
RJEŠAVANJE SPOROVA

Svaki spor u vezi s tumačenjem i primjenom ovog Memoranduma o suglasnosti riješit će se sporazumno putem konzultacija između sudionika te neće biti upućen nijednom nacionalnom ili međunarodnom sudu ili trećoj strani na rješavanje.

ČLANAK VII.
DATUM STUPANJA NA SNAGU, TRAJANJE I PRESTANAK

Ovaj Memorandum o suglasnosti stupa na snagu datumom njegovog potpisivanja i ostaje na snazi za razdoblje od pet (5) godina, pri čemu se prešutno obnavlja za daljnja razdoblja od pet (5) godina, osim ako ga bilo koji sudionik ne odluči okončati upućivanjem pisane obavijesti drugom sudioniku najmanje tri (3) mjeseca unaprijed.

Prestanak ovog Memoranduma o suglasnosti neće utjecati na aktivnosti i projekte u tijeku, koje su oba sudionika dogovorili prije prestanka ovog Memoranduma o suglasnosti, osim ako sudionici ne odluče drukčije.

Na datum stupanja na snagu ovog Memoranduma o suglasnosti okončava se Protokol o konzultacijama između Ministarstva vanjskih poslova Republike Hrvatske i Ministarstva vanjskih poslova Republike Cipar, potpisan u Zagrebu 10. rujna 2004.

Ovaj Memorandum predstavlja suglasnost postignutu između sudionika o pitanjima na koja se on odnosi.

Potpisano u dva primjerka u Nikoziji dana 11. ožujka 2021. na engleskom jeziku.

**Za Ministarstvo vanjskih i europskih
poslova Republike Hrvatske**

Gordan Grlić Radman
ministar vanjskih i europskih poslova
Republike Hrvatske

**Za Ministarstvo vanjskih poslova
Republike Cipra**

Nikos Christodoulides
ministar vanjskih poslova
Republike Cipra